



Številka: 410-12/2011-2
Datum: 10.6.2011

Občinski svet Občine Sežana
Partizanska cesta 4

6210 SEŽANA

Zadeva: Predlog sklepa o izdaji soglasja k razporeditvi presežka prihodkov nad odhodki javnega zavoda Kosovelova knjižnica Sežana

Javni zavod Kosovelova knjižnica Sežana (Kosovelova knjižnica v nadaljevanju besedila) je dne 19.4.2011 predložil Občini Sežana, soustanoviteljici javnega zavoda, vlogo za izdajo soglasja k razporeditvi presežka prihodkov nad odhodki iz leta 2010.

30. člen Odloka o ustanovitvi javnega zavoda Kosovelova knjižnica Sežana (Uradni list RS št. 23/2004) navaja, da uporablja knjižnica presežek prihodka nad odhodki za izvajanje in razvoj svoje dejavnosti, po predhodnem soglasju ustanoviteljic pa tudi za plače.

Na osnovi 19. člena Zakona o računovodstvu (Uradni list RS št. 23/1999) se presežek prihodkov nad odhodki razporeja v skladu z zakonom in odločitvijo ustanovitelja.

Kot je razvidno iz vloge, je Kosovelova knjižnica v letu 2010 poslovala s presežkom prihodkov nad odhodki v skupnem znesku 5.964,80 EUR. Od tega je 3.560,53 EUR presežkov iz materialnih stroškov za Kosovelovo domačijo (ti so nastali zaradi neugodnega vremena in posledično neizvedenih nekaterih vzdrževalnih del) in 2.404,27 EUR presežkov, nastalih zaradi pridobitve sredstev Izuma (vnos nepovezanih knjig) in članarin. Ta znesek se pa nanaša na sredstva vseh štirih občin ustanoviteljic (Občina Divača, Občina Hrpelje-Kozina, Občina Komen in Občina Sežana).

Kosovelova knjižnica naproša za soglasje, da se sredstva v višini 3.560,53 EUR presežkov iz materialnih stroškov za Kosovelovo domačijo prenese v leto 2011 in izvede dela skupaj s sredstvi iz leta 2011. Obenem zavod naproša vse štiri občine ustanoviteljice, da se omogoči prenos presežka v višini 2.404,27 EUR v leto 2011 in se porabi za nakup knjig.

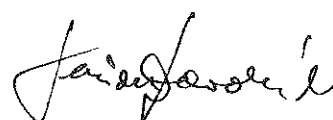
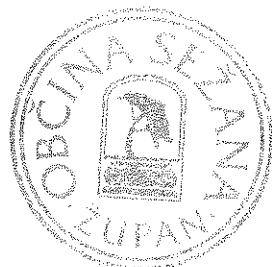
Kot izhaja iz vloge javnega zavoda, je svet zavoda na svoji seji dne 25.2.2011 sprejel sklep, s katerim predlaga občinam ustanoviteljicam, da se sredstva v višini 3.560,53 EUR presežkov iz materialnih stroškov za Kosovelovo domačijo prenese v leto 2011 in nameni potrebnim vzdrževalnim delom ter da se sredstva v višini 2.404,27 EUR nameni za nakup knjig.

Občinskemu svetu predlagam, da sprejme sklep o izdaji soglasja k razporeditvi presežka prihodkov nad odhodki javnega zavoda Kosovelova knjižnica Sežana v predlagani vsebini.

V skladu 59. in 61. členom Poslovnika Občinskega sveta Občine Sežana (Uradni list RS, št. 117/2007) bo predlog sklepa o izdaji soglasja k razporeditvi presežka prihodkov nad odhodki javnega zavoda Kosovelova knjižnica obravnaval Odbor za kulturo, šolstvo in šport.

Pripravil/a:
Nina Ukmar
viš. sv. II za kulturo, šport in projekte

Tanja Ravbar l.r.
vodja Oddelka za gospodarske
in družbene dejavnosti



Davorin Terčon
župan

Priloga:

- predlog sklepa,
- vloga za izdajo soglasja k razporeditvi nerazporejenega presežka prihodkov nad odhodki iz preteklih let Kosovelovega doma
- fotokopija zapisnika in sklepa Sveta zavoda Kosovelove knjižnice z dne 25.2.2011.

Vložiti:

- v zadevo.



Številka:
Datum:

PREDLOG SKLEPA

Na podlagi 16. člena Statuta Občine Sežana (Uradni list RS, št. 117/2007) in 19. Člena Zakona o računovodstvu (Uradni list RS, št. 23/1999) je Občinski svet Občine Sežana na svoji seji dne _____ sprejel naslednji

S K L E P

1.

Občinski svet Občine Sežana podaja soglasje k razporeditvi presežka prihodkov nad odhodki javnega zavoda Kosovelova knjižnica skladno s sklepom sveta zavoda iz dne 25.2.2011.

2.

Sredstva v višini 3.560,53 EUR presežkov iz materialnih stroškov za Kosovelovo domačijo se prenesejo v leto 2011 in izvede se potrebna dela v Kosovelovi domačiji skupaj s sredstvi iz leta 2011. Omogoči se prenos presežka v višini 2.404,27 EUR v leto 2011 in se le-tega porabi za nakup knjig.

Davorin Terčon
župan

Poslano:

- Kosovelov dom-kulturni center Krasa, Kosovelova 4a, Sežana,
- Občinska uprava – Oddelek za finance,
- Občinska uprava – Oddelek za gospodarske in družbene dejavnosti.

Vložiti:

- v zbirko dokumentarnega gradiva.



KOSOVELOVA
KNJIŽNICA
SEŽANA

Mirka Pirca 1
6210 Sežana

OBČINA SEŽANA

Prejeto: 19-04-2011	Šifra zn.: 332
Številka zadeve: 410-12/2011-1	

DATUM: 08.04.2011

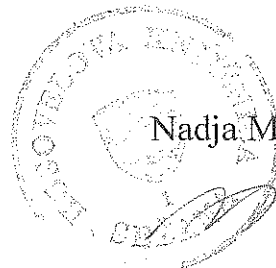
OBČINA SEŽANA
Občinska uprava
Partizanska 4
6210 SEŽANA

ZADEVA: PRENOS PRESEŽKA PRIHODKOV IZ LETA 2010 V 2011

V letu 2010 je knjižnica poslovala s presežkom prihodkov v skupnem znesku 5.964,80 eur in sicer iz sredstev Občine Sežana za materialne stroške Kosovelove domačije Tomaj je ostalo 3.560,53 eur, od sredstev vseh štirih občin pa 2.404,27 eur. Presežek za Kosovelovo domačijo je nastal iz materialnih stroškov, predvsem zaradi slabega vremena, ker smo nameravali pobeliti še dva prostora in popraviti ter prebarvati okna in vrata, zato bi ta znesek preneseli v leto 2011 in bi skupaj s sredstvi leta 2011 izvedli ta dela, mogoče še v večjem obsegu.

Presežek 2.404,27 eur od sredstev vseh štirih občin pa je nastal zaradi pridobitve dodatnih sredstev z Izuma zaradi vnosa nepovezanih knjig v vzajemno bazo Cobiss in smo s tega naslova namenili dodatna sredstva za nakup knjig, tako da nam je ostal le manjši presežek od ostalih lastnih sredstev (članarine), ki ga po navadi porabimo za nakup knjig. Zato predlagamo vsem občinam, da nam omogočijo prenos presežka 2.404,27 eur v leto 2011 in bi ga porabili za nakup knjig.

Lepo pozdravljeni!



Nadja Mislej-Božič, v. d. ravnateljice

ZAPISNIK

11. seje Sveta Kosovelove knjižnice Sežana,
ki se je sestal 25. februarja 2011, ob 14. uri v Kosovelovi knjižnici Sežana.

Prisotni: Tanja Godnič, doc. dr. Stanislav Renčelj, g. Slavko Gerželj in Bojan Kavčič. Tanja Ravbar je opravičila odsotnost. Mariji Umek je zaradi porodniškega dopusta prenehalo članstvo v Svetu knjižnice.

Ostali vabljeni: ravnateljica Nadja Mislej-Božič in računovodkinja Tanja Pipan.

Sejo je odprl predsednik sveta dr. Renčelj, ugotovil sklepčnost. Predstavniki knjižnice so seznanili svet z odločitvijo zaposlenih, da imenujejo Tanjo Pipan v svet do konca tekočega mandata namesto Marije Umek, ki je odšla na porodniško odsotnost.

Dr. Renčelj je opozoril na morebitno križanje interesov v primeru imenovanja Tanje Pipan, saj je dolžna poročati na svetu o finančnem stanju knjižnice. Ravnateljica je sporočila, da bo preverila, ali obstaja kakršnakoli ovira, da bi Pipanova bila v svetu, saj je že v preteklosti to funkcijo večkrat opravljala.

Dr. Renčelj je predlagal, da se iz osnutka dnevnega reda zбриše četrta točka (Pravilnik o notranji organizaciji in sistemizaciji Kosovelove knjižnice Sežana) in, da se Pravilnik obravnava skupaj z ostalimi akti in dokumenti knjižnice, pri katerih je bilo potrebno odpraviti pomanjkljivosti ugotovljene pri Medobčinski notranji reviziji dela občin in Knjižnice iz leta 2010. Predlagal je, da se seja skliče za 28. marec in, da se to zastavi kot rok, do katerega ravnateljica mora dokončati vse dokumente in akte Knjižnice.

Ravnateljica Nadja Mislej-Božič je seznanila člane sveta s svojimi dejavnostmi v odpravljanju pomanjkljivosti. Sledila je navodilom sveta in zaprosila za sodelovanje revizorko Občine Sežana in vse njene dosedanje opombe vnesla v dokumente.

SKLEP – Sklicati sejo sveta 28. marca, namenjeno ureditvi notranjih aktov in dokumentov knjižnice in odpravljanju pomanjkljivosti, ugotovljenih pri Medobčinski notranji reviziji.

Svet je soglasno sprejel naslednji dnevni red:

1. Potrditev zapisnika 10. seje,
2. Poročilo o delu,
3. Program dela za 2011 in 2012 Kosovelove knjižnice Sežana,
4. Prireditve v 1. polletju 2011,
5. Razno.

K 1. Potrditev zapisnika 9. seje Sveta Knjižnice

Ravnateljica je obvestila Svet, da je v soglasju s sklepi 9. seje preverjala pri Ministrstvu za Kulturo, Ministrstvu za Šolstvo in JAK o morebitnih razpisih v letošnjem letu. Seznanila je Svet s tem, da je Knjižnica že pripravila prijavo na razpis za pridobivanje sredstev za nakup knjižnega gradiva. Opozorila je, da bo nabava knjižničnega gradiva zaradi krčenja sredstev v nekaterih občinah, v letošnjem letu ohromljena v primerjavi s preteklimi leti.

Dodala je, da se je knjižnica prijavila tudi na razpis za izobraževanje odraslih, ki ga je objavilo Ministrstvo za Šolstvo in tudi na razpis Javne Agencije za Knjigo za pridobivanje sredstev za dejavnosti, povezane z širjenjem bralne kulture.

Ravnateljica je dodala, da je upoštevajoč navodila pripravila Program prireditve za prvo polletje letošnjega leta, ki bo predmet razprave v 4. točki. Seznanila je svet s porabo sredstev, pridobljenih od IZUM-a v letu 2010 s povezovanjem zapisov v vzajemno bazo podatkov.

Dodala je, da so natančni podatki o pridobljenih in porabljenih sredstvih vključeni v Finančno poročilo za leto 2010.

Ravnateljica je tudi poročala o postopkih, povezanih z gradivom, ki je ostalo v Kosovelovi domačiji v Tomaju. Obvestila je navzoče, da se je po navodilih Sveta sestala s predstavniki Občine Sežana. Na sestanku je bilo dogovorjeno, da strokovni delavci knjižnice dokončajo popis na novo najdenega gradiva v Kosovelovi domačiji. Spomnila je, da je Goriški Muzej odgovoren za celotno premično dediščino Kosovelove domačije. Na sestanku s predstavniki Občine Sežana je bil sprejet sklep, da se dve knjigi, ki jih je Avgust Černigoj podaril Karmeli Kosovel, ohranita v domačiji. Predlagano je tudi, da se knjigi digitalizirata za potrebe NUK-a ali Kosovelove knjižnice.

Po opravljenem popisu preostalega gradiva v domačiji, naj se skliče sestanek predstavnikov Goriškega Muzeja, Občine Sežana, NUK-a in Kosovelove knjižnice in se jasno določijo prihodnje naloge muzeja v urejanju zbirke. Ob končanem popisu, naj bi vse štiri inštitucije podpisale štiri-partitno pogodbo, v kateri bi se določilo, da NUK prevzame varstvo preostalega gradiva, najdenega v domačiji in ga dodalo kosovelovi rokopisni zbirki, za katero že skrbi.

Med popisom preostalega gradiva v domačiji je potrebno ugotoviti, kaj bi bilo pomembno digitalizirati, da bi se omogočil dostop širšemu krogu občinstva in raziskovalcev in s tem preprečilo uničevanje gradiva.

Ravnateljica je še dodala, da se za leto 2011 pogovarja o možnostih, da bi se del gradiva, ki je že v rokopisnem oddelku NUK-a, digitaliziralo. Opozorila je, da je rokopisno gradivo iz domačije zelo poškodovano in bodo potrebni veliki napor strokovnih delavcev in finančni zalogaj NUK-a, da se pravilno zavaruje.

Dr. Renčelj je ugotovil, da je pozornost in odziv sveta na 10. seji bila umestna. Podprl je idejo, da bi se digitaliziral del omenjenga gradiva in poudaril potrebo po natančnem seznamu in lokaciji celotnega gradiva iz Kosovelove domačije. Spomnil je, da Kosovelova knjižnica mora skrbeti za ohranjanje Kosovelove zapuščine in mora vedeti, kje in kaj je shranjeno. V tem smislu je poudaril potrebo po podpisu štiri-partitne pogodbe, ki bi pravno uredila shranjevanje preostalega gradiva iz Kosovelove domačije.

Tanja Godnič je opozorila, da čeprav bi o tem moral skrbeti Goriški muzej, moramo tudi sami razpolagati s točnim seznamom in popisom lokacij ohranjenega gradiva iz Kosovelove domačije. Pozdravila je pripravo štiri-partitne pogodbe.

Svet je enoglasno sprejel

SKLEP – da se dokonča popis gradiva v Kosovelovi domačiji. Knjižnica naj poskrbi, da bo podpisana štiri-partitna pogodba, s katero bo NUK prevzel skrb za preostalo gradivo iz domačije. Pripraviti je potrebno natančen seznam gradiva z navedbo lokacije, na kateri je shranjeno.

Ravnateljica je tudi poročala o ustanovitvi Univerze za Tretje življenjsko obdobje Danilo Dolci. Povedala je, da je Univerza zbudila veliko zanimanja in, da se tedenska srečanja organizirajo v prostorih knjižnice z ustaljenim številom obiskovalcev.

Poudarila je, da je Knjižnica prijavila dejavnosti Univerze na razpis Ministrstva za Šolstvo z upanjem, da bo tako pridobila dodatna sredstva za to dejavnost. Po drugi strani, udeleženci vsak mesec prispevajo določena sredstva za kritje stroškov predavateljev.

Dr. Renčelj je pohvalil delo Marjete Malešič in opomnil, da bi v delo Univerze bilo potrebno vključiti mlade strokovnjake iz naših krajev.

Slavko Gerželj je izpostavil, da bi morali biti prav domači strokovnjaki v osrčju dejavnosti UTŽODD. Dodal je, da bi tovrstne dejavnosti bilo dobro razširiti tudi v podružnice, če bi se pokazalo zanimanje za to. Predlagal je, da bi se prek prispevkov v glasilih občinah, kjer ima

Knjižnica podružnice, občinstvo seznanilo z dejavnostmi Univerze in tako preverilo zanimanje za razširitev te dejavnosti.

Dr. Renčelj je predlagal, da se skliče sestanek z Malešičevo in drugimi mlajšimi strokovnjaki, s katerimi bi se preučilo možnosti za uvajanje novih tem in razširitev dejavnosti Univerze.

Svet je soglasno sprejel

SKLEP – pri delu UTŽODD maksimalno angažirati Marjeto Malešič in druge mlade strokovnjake iz naših krajev.

K 2: Poročilo o delu za leto 2010.

Ravnateljica je predstavila poročilo o delu za leto 2010. Opozorila je, da je Knjižnica v letu 2010 ponovno zabeležila rast članov, vendar se bo v prihodnjem letu pokazalo manjše število članov zaradi brisanja iz evidence članov vseh neaktivni članov, ki je bila izvedena januarja 2011 v skladu z 1. členom *Zakona o varstvu osebnih podatkov* (Ur. list RS, št.94/07) in 15. člena *Zakona o knjižničarstvu* (Ur. list RS, št. 87/01).

Dodala je, da se viša število izposojenih enot na strokovnega delavca in, da temeljna zbirka zelo narašča tudi na račun knjig, ki jih knjižnici podarjajo različni darovalci.

Računovodkinja Tanja Pipan je predstavila Finančno poročilo za leto 2010 in ugotovila, da so prihodki in poraba bili uravnovešeni. Presežna sredstva, ki so bila pridobljena prek Izuma so bila porabljena v skladu z načrti, ki jih je podprl svet. Pipanova je tudi seznanila Svet z dejstvom, da do 24. februarja Občina Hrpelje-Kozina še ni poravnala del dolga za leto 2010 v višini zneska za knjižnično gradivo. Dr. Renčelj je predlagal, da se v razlagi finančnega poročila umaknejo podatki primerjave med doseženim stanjem in stanjem, ki bi po standardih bilo potrebno doseči.

Predlagal je tudi, da se v Finančno poročilo dopiše, da so vsi podatki bili usklajeni z podatki občin.

G. Gerželj je predlagal, da se v Poročilo zapiše tudi, da je v letu bila izvedena Medobčinska notranja revizija dela občin in Knjižnice in njene ugotovitve.

Ravnateljica je tudi seznanila Svet z ugotovitvami inšpekcijskega pregleda cenika Kosovelove knjižnice, ki je objavljen na spletni strani in da niso bila ugotovljena nobena neskladja.

Dr. Renčelj je predlagal, da se tudi to dejstvo vključi v Poročilo o delu.

Svet je soglasno sprejel

SKLEP Svet soglasno sprejema Poročilo o delu za leto 2010 in Finančno poročilo za leto 2010 s popravki, ki so bili predlagani.

Računovodja Tanja Pipan je obvestila, da je v letu 2010 Knjižnica poslovala s presežkom prihodkov v skupnem znesku 5.964,80 EUR in sicer iz sredstev Občine Sežana za materialne stroške Kosovelove domačije Tomaj je ostalo 3.560,53 EUR, od sredstev vseh štirih občin pa 2.404,27EUR. Presežek za Kosovelovo domačijo je nastal iz materialnih stroškov, predvsem zaradi slabega vremena, ker smo nameravali pobeliti še dva prostora in popraviti ter prebarvati okna in vrata, zato bi ta znesek prenesli v leto 2011 in bi skupaj s sredstvi leta 2011 izvedli ta dela, mogoče še v večjem obsegu.

Presežek 2.404,27 EUR od sredstev vseh štirih občin pa je nastal zaradi pridobitve dodatnih sredstev z Izuma zaradi vnosa nepovezanih knjig v vzajemno bazo Cobiss in smo s tega naslova namenili dodatna sredstva za nakup knjig, tako da nam je ostal le manjši presežek od ostalih lastnih sredstev (članarine), ki ga po navadi porabimo za nakup knjig. Zato predlagamo vsem občinam, da nam omogočijo prenos presežka 2.404,27 eur v leto 2011 in bi ga porabili za nakup knjig.

Svet je sprejel

SKLEP: Svet Kosovelove knjižnice Sežana predlaga občinam ustanoviteljicam, da se prenese presežek prihodkov v znesku 5.964,80 EUR iz leta 2010 v leto 2011 in bi znesek 3.560,53 EUR namenili vzdrževalnim delom v Kosovelovi domačiji, znesek 2.404,27, ki smo ga pridobili zaradi vnosa nepovezanih knjig, pa za nakup knjig.

K 3: Program dela za 2011 in 2012 Kosovelove knjižnice Sežana

Ravnateljica je predstavila program dela za leto 2011. Pri pregledu dela v podružnicah, je ravnateljica seznanila svet z izraženo željo s strani Občine Hrpelje-Kozina, da delavci iz Sežane dopolnjuje dejavnosti podružnice na Kozini.

G. Gerželj je predlagal, da se zaradi zmanjševanja stroškov spremeni urnik na način, ki bo omogočal delavki na Kozini kasnejši prihod v službo v tistih dneh, ko so prireditve (ob sredah). S tem bi se izognili potnim stroškom zaradi prihoda delavca iz Sežane in ne bi dodatno obremenjevali delavke na Kozini saj bi delala 8 ur in ne 10 ur, kot je to bilo do zdaj.

Svet je soglasno sprejel

SKLEP – v duhu racionalizacije delovnega časa in zmanjševanja stroškov, naj se spremeni urnik tako, da bo ob dnevih, ko so prireditve, zaposleni lahko prišel kasneje v službo in mu ne bo potrebno delati nadure.

Dr. Renčelj je opozoril, da je zaradi vsesplošnega krčenja sredstev potrebno zmanjšati vse nepotrebne stroške in predlagal, da se za 10% zmanjšajo sredstva za periodične publikacije.

Tanja Pipan je opozorila, da je Knjižnica že v preteklem letu vlagala napore, da bi ta sredstva zmanjšala, čeprav so letošnje podražitve nekaterih publikacij izničile lanskoletne dosežke. Predlagala je, da se ukrepi glede manjše nabave izvedejo, ko bo znano, v kolikšni meri bodo občine zmanjšale sredstva za Knjižnico.

Bojan Kavčič je opozoril, da je vloga knjižnice vse bolj pomembna prav v časih krize, da omogoči najbolj prizadetim brezplačen dostop do čim širšega nabora virov informacij vključno s serijskimi publikacijami. V tem duhu je opozoril, da bi krčenje sredstev za serijske publikacije prizadelo prav najbolj ogrožen del bralstva.

Dr. Renčelj je opozoril, da v lanskem letu ni bila sklicana seja o Programu prireditev za leto 2011 kot je svet predlagal na svoji 10. seji. Ugotovil je, da so nekatere prireditve, ki jih je organizirala knjižnica bile presežne in opozoril, da je zaradi povečanega števila dogodkov kakovost okrnjena. Apeliral je na ostrejšo selekcijo dogodkov, ki se jih organizira.

Ravnateljica je odgovorila, da so bile dodane prireditve, v katerih knjižnica ni bila neposredno obremenjena ali je samo ponujala prostore. Dodala je, da je veliko ponudb za predstavitev v Knjižnici in, da je že v tekočem letu bila prisiljena zavrniti veliko število.

Seznanila je svet z željo, da bi se organizirala predstavitev knjige Slava Vojvodine Kranjske in opozorila, da bi se knjižnica odločila za nakup tega gradiva le, če bi pridobila dodatna sredstva od sponzorjev.

G. Gerželj je izrazil mnenje, da je program prireditev za letošnje leto preobširen delno tudi zato, ker ni bila organizirana dogovorjena seja o programu prireditev. Dodal je, da je učinek širjenja bralne kulture s temi prireditvami vprašljiv.

Ravnateljica je opozorila, da večje število prireditev pomeni tudi večje število obiskovalcev, kar dodatno promovira dejavnosti knjižnice in s tem pomaga pri širjenju bralne kulture.

Tanja Godnič je ob pregledu programa ugotovila, da je veliko prireditev, ki so ustaljeni in ne predstavljajo dodatno obremenitev za zaposlene. Opazila je, da so podružnice v Kozini in Divači mogoče preveč obremenjene s prireditvami.

Dr. Renčelj je povzel in rekel, da člani sveta želijo sodelovati v pripravi programa prireditev v smeri zmanjševanja in racionalizacije števila dogodkov. Spomnil je, da bi knjižnica morala posebej biti pozorna za ohranjanje in promocijo dela Srečka Kosovela in mogoče Cirila Zlobca v Sežani, Bogomirja Magajne v Divači, Marjana Rožanca in Štreklja v Komnu. Ob tem bi bilo potrebno povabiti k sodelovanju mlade strokovnjake iz naših krajev. Predlagal je, da knjižnica prevzame v nekaterih primerih vlogo povezovalca, ki bo različne skupine ali društva združevala in povezovala in jim predlagal vsebine, ki so v njihovem interesnem področju.

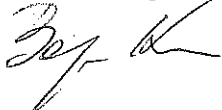
Tanja Godnič je izpostavila uspešno povezovalno vlogo, ki jo je knjižnica odigrala pri organizaciji prireditve Srečanje s fotografijo, v kateri se združujejo interesi Fotokluba Žarek, Višje strokovne šole za fotografijo v Sežani in knjižnice.

Svet je soglasno sprejel

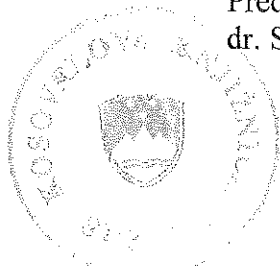
SKLEP – Da se Svet sestane z ravnateljico in analizira program prireditev do konca leta.

Dr. Renčelj je zaključil sejo ob 17.30.

Zapisnikar: Bojan Kavčič



Sežana, 24. februarja 2011



Predsednik Sveta Kosovelove knjižnice:
dr. Stanislav Renčelj

